

INFORMATION AERONAUTIQUE EN LIGNE / AERONAUTICAL INFORMATION ON LINE

L'ensemble des Publications d'Information Aéronautique françaises est disponible sur le site Internet du SIA (www.sia.aviation-civile.gouv.fr).

All French aeronautical information publications are available on SIA web site (www.sia.aviation-civile.gouv.fr)

Vous pourrez par l'intermédiaire de ce site :

Through this site, you can:

- Consulter l'Information aéronautique permanente et temporaire en vigueur :

- Consult the current permanent and temporary aeronautical information:

- l'AIP (les manuels d'information aéronautique, cartes en route, cartes d'approche et d'atterrissage) ;
- les suppléments à l'AIP (SUP AIP) ;
- les NOTAM ;
- les circulaires d'information (AIC).

- AIP (aeronautical information manuals, en route charts, approach and landing charts);
- AIP supplements (AIP SUP);
- NOTAM;
- AIC (Aeronautical Information Circulars).

- Préparer votre vol :

Prepare your flight:

La fonction "préparation des vols en ligne" permet :

The "Preflight briefing on line" function may be used to:

- de déposer un plan de vol ;
- de consulter, modifier un plan de vol déposé ;
- de consulter les NOTAM en vigueur et les informations météorologiques les plus récentes.

- fill a flight plan;
- consult, modify a filled flight plan;
- consult current NOTAM and latest weather information.

Il est possible d'avoir des informations plus précises lorsqu'un trajet a été préalablement défini.

You can obtain more accurate information when a flight route has been pre-defined.

- Consulter les textes réglementaires :

- Consult regulations:

Les textes réglementaires concernant la circulation aérienne, la navigabilité et l'utilisation des aéronefs, les opérations de transport aérien et les licences des personnels navigants sont disponibles sur le site du SIA, ainsi que divers autres textes intéressant les services de l'aviation civile.

Regulations concerning air traffic, aircraft airworthiness and use, air transport operations and flight personnel licences are available on SIA web site, as well as many other texts relating to Civil Aviation Services.